

**gemäß Anh. IV der Richtlinie 2014/68/EU**

Wir, die **Goetze KG Armaturen, D-71636 Ludwigsburg**  
erklären in alleiniger Verantwortung, dass das gelieferte Produkt:

**Wechselkugelhahn Baureihe 2700 / 2780 / 2781**

auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der Richtlinie 2014/68/EU, EN 1626 sowie  
den nationalen Vorschriften AD 2000 - A4 übereinstimmt und folgendem Konformitätsbewertungsverfahren unterzogen wurde:

**Modul A**

Die Überwachung der Qualitätssicherung Produktion erfolgt durch die TÜV SÜD  
Industrie Service GmbH (0036).

Ludwigsburg, 09.10.2019  
(Ort und Datum der Ausstellung)



D. Weimann  
Geschäftsleitung

**according to Annex IV of the Directive 2014/68/EU**

We, **Goetze KG Armaturen, D-71636 Ludwigsburg**

declare under sole responsibility that the delivered product:

**Ball diverter valve series 2700 / 2780 / 2781**

to which this declaration applies, conforms to Directive 2014/68/EU, EN 1626 as well as the national regulations AD 2000 - A4 and has been subjected to the following conformity assessment procedure:

**Module A**

Monitoring of quality assurance in production is performed by TÜV SÜD Industrie Service GmbH (0036).

Ludwigsburg, 09.10.2019

(Place and date of issue)



D. Weimann  
Management

**conformément à l'annexe IV de la directive 2014/68/EU**

Nous soussignés, **Goetze KG Armaturen, D-71636 Ludwigsburg**  
déclarons sous notre seule responsabilité que le produit livré :

**Robinet inverseur à bille, série 2700 / 2780 / 2781**

auquel cette déclaration se rapporte, conforme à la directive 2014/68/EU, EN 1626  
ainsi qu'aux règlements nationaux AD 2000 - A4 et soumis à la procédure suivante  
d'évaluation de la conformité :

**Module A**

La surveillance de l'assurance qualité en production est effectuée par le groupe  
TÜV SÜD Industrie Service GmbH (0036).

Ludwigsburg, 09.10.2019  
(Lieu et date de l'émission)



D. Weimann  
Direction de l'entreprise

**según el anexo IV de la Directiva 2014/68/UE**

Nosotros, **Goetze KG Armaturen, D-71636 Ludwigsburg**  
declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que el producto suministrado:

**La válvula de bola de desvío serie 2700 / 2780 / 2781**

a la se refiere esta declaración, concuerda con la Directiva 2014/68/UE, la norma EN 1626 así como con las disposiciones nacionales AD 2000 - A4, y fue sometida al siguiente procedimiento de evaluación de la conformidad:

**Módulo A**

La monitorización de la garantía de calidad de producción es efectuada por TÜV SÜD Industrie Service GmbH (0036).

Ludwigsburg, 09.10.2019  
(Lugar y fecha de emisión)



D. Weimann  
Dirección

依照欧盟压力容器指令2014/68/EU附件 IV

我们公司Goetze KG Armaturen, D-71636 Ludwigsburg,  
对下述所供产品权责声明:

2700 / 2780 / 2781 系列换向球阀

基于本声明、与条例2014/68/EU、EN 1626 和国家规范 AD 2000 - A4 一致并经过以下一致性评估:

模块 A

制造过程的质量保证的监督机构是TÜV SÜD Industrie Service GmbH (0036)。

Ludwigsburg, 09.10.2019

(地点和签署日期)



D. Weimann

董事长

**Em conformidade com o anexo IV da Diretriz 2014/68/UE**

Nós, a **Goetze KG Armaturen, D-71636 Ludwigsburg** declaramos com total responsabilidade que o produto entregue:

**Válvula de 3 vias Série 2700/2780**

A que esta declaração se refere está em conformidade com a Diretriz 2014/68/EU, EN 1626, bem como as normas nacionais AD 2000 - A4 e sujeito aos seguintes procedimentos de avaliação da conformidade:

**Módulo A**

O monitoramento da garantia de qualidade da produção é realizado pela TÜV SÜD Industrie Service GmbH (0036).

Ludwigsburg, 20.05.2019  
(Local e data da emissão)



D. Weimann  
Gerência

podle přílohy IV směrnice 2014/68/EU

společnost Goetze KG Armaturen, D-71636 Ludwigsburg  
prohlašuje na svou výlučnou odpovědnost, že dodaný produkt:

Přepínací kulový ventil série 2700 / 2780 / 2781

kterého se toto prohlášení týká podle směrnice 2014/68/EU, normy EN 1626 a národní  
legislativy AD 2000 - A4, o postupech hodnocení shody, splňuje:

Modul A

Sledování kvality výroby provádí TÜV SÜD Industrie Service GmbH (0036).

Ludwigsburg, 09.10.2019

(Místo a datum vydání)



D. Weimann

Vedení společnosti